# HALLSTADT

Amtsblatt August 2023

# Pfarrer Christoph Uttenreuther verabschiedet

Nach 18 Jahren verlässt Pfarrer Christoph Uttenreuther unsere Pfarrei und tritt zum 1. September eine neue Stelle in Erlangen an. Der Pfarrgemeinderat verabschiedete ihn beim Pfarrfest. "Selbstverständlich respektieren wir den Wunsch von Pfarrer Uttenreuther und wünschen ihm schon jetzt alles Gute für die Arbeit in seinem neuen Wirkungsbereich", so Kirchenpfleger Günter Hofmann.



Pfarrer Christoph Uttenreuther wird am Pfarrfest mit Geschenken verabschiedet.

#### Die Anfänge

2005 kam Pfarrer Christoph Uttenreuther von der Stadtpfarrei St. Gangolf in Bamberg zu uns nach Hallstadt. In einem Interview, das Pfarrgemeinderatsvorsitzende Adelheid Leicht führte, erinnert er sich an seine Anfangszeit in Hallstadt. "Ich kam in eine sehr lebendige Gemeinde, in der großes ehrenamtliches Engagement geleistet wurde. Viele haben mich herzlich aufgenommen, waren für Neues in der Liturgie offen und haben mich sehr in der Arbeit unterstützt. Auch hat mich gefreut, dass der Einsatz für die Dritte Welt hier in Hallstadt so großgeschrieben wurde."

#### Die Gründe

Was hat Pfarrer Uttenreuther zu seinem Weggang bewogen?
Anfangs wollte er 10 bis 12 Jahre in der Pfarrei St. Kilian bleiben.
"Denn zu langes Bleiben fördert die Gefahr der Betriebsblindheit, und jeder Wechsel ist die Chance, dass ausgetretene Wege verlassen werden und andere Ideen und Leute zum Zug kommen", erklärt der Geistliche. "Wären mir die Menschen und die Gemeinde hier nicht ans Herz gewachsen,



wären es keine 18 Jahre geworden. Schließlich wollte ich tatsächlich bis zum Ruhestand bleiben."

#### Die Menschen

In den vergangenen Jahren hat er zahlreiche wichtige Aufgaben übernommen. Gerne erinnert sich Pfarrer Uttenreuther an Menschen, die ihm von ihrem Leben und ihren Glaubenserfahrungen erzählten. Er hat in seinem ganzen Leben nirgends so lange an einem Ort gewohnt wie im Hallstadter Pfarrhaus. "Da fällt der Abschied nicht leicht. Am schwersten fällt es mir, mich von den Menschen zu verabschieden,

die mich gut aufgenommen haben, die mich unterstützt und bestärkt haben, mit denen ich auf einer Wellenlänge bin", erzählt der Geistliche und verweist auch auf die gute freundschaftliche Zusammenarbeit mit dem Ehepaar Wittmann-Schlechtweg.

#### Die Ökumene

"Mit Susanne und Andreas ist eine wirkliche Freundschaft gewachsen – dienstlich wie privat. Wir waren immer ehrlich zueinander, haben die Schätze der jeweils anderen Kirche und die Schwächen der eigenen gesehen und nicht nur umgekehrt. Ich denke, so kann gelebte Öku-



**Pfarrer Christoph Uttenreuther** 

mene aussehen." Nun ist Pfarrer Uttenreuther gespannt auf seinen neuen Arbeitsplatz, lässt alles auf sich zukommen und ist offen für die Menschen und Situationen. "Wir wünschen ihm alles erdenklich Gute und bedanken uns für die vielen gemeinsamen Jahre", so Bürgermeister Thomas Söder. (js)

#### **INFOTAFEL**

#### **NOTRUF-NUMMERN**

Feuer-Notruf	112
Polizei-Notruf	110
Notarzt- und Rettungsdienst-Notruf	112
Polizei: Bamberg-Land	9129-315
Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst	0800 6649289
Apothekennotdienst lak-bayern.notd	dienst-portal.de
Hilfe-Telefon	08000 116016
"Gewalt gegen Frauen" (kostenlos)	
Giftzentrale Nürnberg	0911 3982451
Notruf Bauhof	0171 9517500
Notruf Wasserversorgung (FWO)	09261 507200
Telefonseelsorge	0800 1110111
	0800 1110222
Kinder- und Jugendtelefon	0800 1110333

#### Öffnungszeiten Wertstoffhof Hallstadt

Dienstag 15.00 bis 18.00 Uhr Donnerstag 15.00 bis 18.00 Uhr Samstag 9.00 bis 13.00 Uhr

#### Stadtverwaltung Hallstadt

Persönliche Vorsprachen nur mit Termin unter 0951 750 - 0 oder stadt@hallstadt.de

#### Sprechzeiten der Stadtverwaltung

Montag bis Freitag 8.00 bis 12.00 Uhr

Bürgeramt zusätzlich

Donnerstag 8.00 bis 12.00 Uhr und 13.00 bis 18.00 Uhr

Termine mit dem Bürgermeister Thomas Söder nach telefonischer Anmeldung, 0951 750 -13

#### **IMPRESSUM**

Das HALLSTADT MAGAZIN ist das Amtsblatt für die Stadt Hallstadt mit dem Ortsteil Dörfleins.

Verantwortlich für den amtlichen Teil ist der Erste Bürgermeister. Alle Veröffentlichungen, die mit - Stadt Hallstadt - enden, sind amtliche Veröffentlichungen. Verantwortlich für den kirchlichen Teil ist der jeweilige Pfarrer, für die Vereinsnachrichten der zuständige Vorstand. Namentlich gezeichnete Artikel geben die Meinung des Autors wieder. Für unverlangt eingesandte Manuskripte, Fotos, Zeichnungen usw. wird keine Haftung übernommen. Der Schreiber akzeptiert Textkürzungen. Für eine korrekte Wiedergabe der Texte übernimmt die Redaktion keine Haftung, auch dann nicht, wenn dadurch irgendwelche Folgeschäden für den Verein bzw. Schreiber entstehen sollten.

#### Herausgeber

Stadtverwaltung Hallstadt

#### Verantwortlich

Erster Bürgermeister Thomas Söder

#### Dienstgebäude

Marktplatz 2 · 96103 Hallstadt 0951 750-0

stadt@hallstadt.de hallstadt.de

#### Erscheinungsweise

Monatlich, kostenlos an alle Haushaltungen im Verbreitungsgebiet

#### Redaktion

Pressestelle Stadt Hallstadt 0951 750-54

presse@hallstadt.de

Die gesamte Zeitung ist urheberrechtlich geschützt, soweit sich aus dem Urheberrechtsgesetz und sonstigen Vorschriften nichts anderes ergibt. Dies gilt insbesondere für Vervielfältigung, Übersetzung, Mikroverfilmung und die Einspeicherung und Verarbeitung in elektronischen Systemen.

#### Bildernachweis

Stadt Hallstadt, Pressestelle, privat (mit freundlicher Genehmigung)

Erscheinungstermin: 1. August 2023

Redaktionsschluss für September: 15. August

# il

#### STADT HALLSTADT

# Bürgermedaillen und Eintrag ins Goldene Buch

Günter Hofmann, Heiko Nitsche und Bürgermeister Thomas Söder bekamen kürzlich die Bürgermedaille der Stadt Hallstadt verliehen und trugen sich im Goldenen Buch ein. Sie alle sind bereits seit 2002 im Stadtrat und engagieren sich (teils in mehreren) Vereinen. Die Auszeichnung überreichte der stellvertretende Bürgermeister Hans-Jürgen Wich.

#### Günter Hofmann

Mehr als 20 Jahre ist Günter Hofmann im Stadtrat tätig und bringt seine Ideen ein. In der aktuellen Wahlperiode hat der selbstständige Architekt den Vorsitz des Rechnungsprüfungsausschusses inne.

Schon lange vor seinem politischen Engagement war Günter Hofmann in Vereinen aktiv. Etwa von 1982 bis 1986 als Jugendleiter beim SV Hallstadt. Nach dieser Zeit wechselte er in den Vorstand. Erst als 2. Vorsitzender,



Kleine musikalische Einlagen



Die drei Geehrten und der stellvertretende Bürgermeister Hans-Jürgen Wich, der die Auszeichnungen überreichen durfte

dann als Vorsitzender setzte er sein Ziel – die Stärkung der Jugendarbeit – 8 Jahre weiter konsequent um. Neben seinem sportlichen Engagement macht Günter Hofmann auch gerne Musik. Heute kennen wir ihn von seinen Auftritten mit "Rostfrei". Musik war schon immer sein Hobby. In den 80er Jahren spielte er in der 5-Mann-Kapelle "Källämoggl". Später war er dann fast 15 Jahre im Doppelquartett des Liederhorts aktiv.

Anfang der 2000er Jahre übernahm Günter Hofmann den Posten als 2. Vorsitzender beim Sport- und Kulturring. Unter dem Dach des SKR waren damals 25 bis 30 Hallstadter Vereine organisiert. Mit Günter Hofmann und Veit Popp an der Spitze stellte der SKR 2004 das unvergessliche Stadtfest zur 1350-Jahr-Feier auf die Beine. Zudem veranstaltete der SKR über viele Jahre die St.-Kilian-Kirchweih.

Doch damit noch nicht genug. 2007 wurde Günter Hofmann von Pfarrer Uttenreuther zum Kirchenrat der katholischen Kirchenstiftung berufen. Zwei Jahre später übernahm er zudem das Amt des Kirchenpflegers und löste Achim Nehr ab. Aktuell hat er durch den Zusammenschluss des Seelsorgebereichs besonders viel zu tun.

#### Heiko Nitsche

Seit 2002 sitzt er für die SPD im Stadtrat. Dort sind viele Entscheidungen auf den Weg gebracht worden. Seit 45 Jahren ist Heiko Nitsche zudem Mitglied beim SV Dörfleins – und untrennbar mit dem Verein verbunden. 1986 kam Heiko Nitsche in den Vereinsmitgliederausschuss. Bereits zwei Jahre später übernahm er den Posten des 2. Vorsitzenden, den er sechs Jahre innehatte. In diese Zeit fielen das 40-jährige Vereinsjubiläum und die Einführung des äußerst beliebten Sommernachtsfestes.

Von 1994 bis 1997 war Heiko als 2. Vorsitzender für die Vereinsgaststätte verantwortlich, bevor er zum Vorsitzenden gewählt wurde. Diesen Posten hatte er 24 Jahre inne. Ein langer Zeitraum,



in dem er vieles bewegte. 1999 stand die Organisation des 50-jährigen Vereinsjubiläums an. Heiko Nitsche gründete die "SV Dörfleins Festzelt GdbR" und stand dieser als geschäftsführender Vorstand vor.

Es folgten der Bau des Betriebsgeländes mit 6 Umkleiden, 24 Duschen und Toiletten sowie einem Tanzraum mit Spiegelwand und Wohnung. Die Investition lag im hohen 6-stelligen Bereich. Doch damit noch nicht genug. Auch die Gaststätte mitsamt der Küche, den Toiletten und den Fenstern wurde umgebaut. Im Außenbereich bekam die Terrasse eine neue Gestaltung - inklusive Gelände und Treppe. Eines der jüngeren Projekte war die Erneuerung des Daches und das Installieren einer PV-Anlage.

Schnell gründete sich eine Tanzsportgruppe, heute ein Aushängeschild des SVD. Bei ihren tollen Auftritten ziehen die kleinen und großen Tänzerinnen die Blicke auf sich. Zudem wuchs die Vereinsfamilie mit der Gründung der Eisstockschützen weiter.



Der Eintrag ins Goldene Buch



#### **Thomas Söder**

Der Dritte im Bunde der zu Ehrenden war Bürgermeister Thomas Söder. Er ist schon früh in die JU eingetreten und übernahm während seines Jurastudiums in Erlangen 2000 den Ortsvorsitz in Hallstadt. Nur zwei Jahre später folgte das Stadtratsmandat. In der ersten Wahlperiode engagierte sich Thomas Söder als Jugendbeauftragter. In dieser Funktion erstellte er beispielsweise das Ferienprogramm und führte es durch. In den folgenden 6 Jahren wurde er Fraktionsvorsitzender und 2011 ebenfalls Ortsvorsitzender.

Zudem ließ er sich als Bürgermeisterkandidat zur Wahl aufstellen – mit Erfolg! Zuvor arbeitete er ab 2007 als Rechtsanwalt
und war von 2008 bis 2015 Lehrbeauftragter an Hochschulen,
z.B. an der Uni Bamberg und der
FHM Bamberg. Seit 2014 hat er als
Bürgermeister wegweisende Projekte für unsere Stadt umgesetzt.

Seit 2018 ist Thomas Söder Bezirksrat und hat weitere wichtige Posten inne. Er ist stellvertretender Fraktionsvorsitzender, Mitglied im Landespflegeausschuss, Verwaltungsrat Gesundheitseinrichtungen Oberfranken und Aufsichtsrat Sozialstiftung Bamberg. Doch damit nicht genug. Neben seinem Bürgermeisteramt und den Aufgaben als Bezirksrat ist Thomas Söder seit 2020 auch Kreisrat. In dieser Funktion ist er im Aufsichtsrat des IGZ Bamberg. Jüngst gesellte sich zu den vielen politischen Ämtern noch der stellvertretende Kreisvorsitz der CSU Bamberg-Land dazu.

Bei all diesen Posten bleibt nicht mehr viel Zeit für Vereinsaktivitäten. Seinen Vereinen, angefangen vom Anglerverein, über den Bürgerverein, den Bund Naturschutz, die FF Hallstadt, die beiden Krieger- und Reservistenvereine Hallstadt und Dörfleins, den Musikverein, die beiden OGV Hallstadt und Dörfleins und den SVH bis zum TVH bleibt er trotzdem treu. Bei zuletzt genanntem war Thomas Söder viele Jahre

ψ

Übungsleiter in der Schachabteilung. Zudem unterstützt er den Förderverein Seniorenzentrum St. Kilian und den Annakapellenverein.

Sein ehrenamtlicher Einsatz für die Pfarrei St. Kilian vervollständigt die lange Liste. Zwei Jahrzehnte (nämlich von 1998 bis 2008) brachte sich Thomas Söder im Pfarrgemeinderat ein. Davon übernahm er 4 Jahre als stellvertretender Vorsitzender und 8 Jahre als Vorsitzender Verantwortung. (js)

#### STADTWERKE BAMBERG

# Sommerfahrplan in den Ferien

In den Sommerferien gilt im Liniennetz der Bamberger Stadtbusse ein Sommerfahrplan. Er orientiert sich montags bis freitags im Wesentlichen am Samstagsfahrplan. Damit Berufstätige ihren Arbeitsplatz trotz reduziertem Fahrangebot mit den öffentlichen Verkehrsmitteln erreichen können, ergänzen die Stadtwerke den Fahrplan durch zusätzliche Fahrten in den Morgenstunden und mehr Services des Anruf-Linien-Taxis (ALT).

Die Details zu den einzelnen Linien gibt es unter www.stadtwerke-bamberg.de/bus.

#### Infos zum aktuellen Fahrplan

Aktuelle Informationen zu allen Linien gibt es in der Online-Fahrplanauskunft unter www.stadtwerke-bamberg.de/bus sowie in der VGN-App "Fahrplan und Tickets" sowie vor Ort über die Fahrplanaushänge.

#### STADT HALLSTADT

# Städtepartnerschaft: Förderungen für Vereine

Seit mehreren Jahrzehnten pflegen wir intensiv unsere beiden Städtepartnerschaften mit Hallstatt am See (Österreich) und Lempdes (Frankreich). Neben den regelmäßigen Besuchen, die die beiden Städtepartnerschaftsbeauftragten, Stefanie Stollberger und Thomas Aßländer, zusammen mit der Verwaltung organisieren, treten auch immer wieder Vereine Reisen in die Partnerstädte an – v.a. nach Hallstatt am See. Diese Fahrten bezuschusst die Stadt großzügig. Der Stadtrat stellte nun Regeln für die künftigen Förderungen auf. "Wir begrüßen den Einsatz unserer Vereine sehr und möchten allen die gleiche Unterstützung

zukommen lassen", erklärte Bürgermeister Thomas Söder in der Stadtratssitzung einleitend.

#### Die Richtlinien

Jeder Hallstadter Verein wird einmal pro Jahr bei der Durchführung eines Städtepartnerschaftsbesuchs zum kulturellen Austausch gefördert. Weiterhin übernimmt die Stadt die anfallenden Buskosten für die Vereine – je eine mittlere 4-stellige Summe. Etwaige Übernachtungskosten tragen die Vereine selbst. Im Vorfeld sollen die beiden Beauftragten in die Planungen eingebunden sein. Zudem ist ein offizielles Programm einzureichen, das vorab genehmigt werden muss. Alle Stadträte waren sich einig, dass man den kulturellen Austausch stärken möchte. Reine "Urlaubsfahrten" können nicht unterstützt werden. (js)



Bürgermeister Thomas Söder und sein Stellvertreter Hans-Jürgen Wich bedankten sich bei Stefanie Stollberger für die gute Organisation des Besuchs in Lempdes.



#### STADT HALLSTADT

# 20.000 Euro für private Bäume

Im vergangenen Herbst brachte der Stadtrat das Vorhaben "1.000 Bäume für Hallstadt" auf den Weg. Wie bereits berichtet konnten wir als Stadt in den ersten Monaten schon 111 Bäume pflanzen – die Zahl steigt weiter. Nach den heißen Sommermonaten werden unserer Gärtner an festgelegten Stadtorten weitere Bäume einsetzen. Doch auch die Bürger\*innen sollen beim Anschaffen von Bäumen finanziell unterstützt werden. Dazu hat der Stadtrat einen Fonds ins Leben gerufen. Die Einlage beträgt 20.000 Euro. "Jeder Baum ist wichtig und gut", fasst Bürgermeister Thomas Söder das Ergebnis des TOPs zusammen.

Unsere Gärtner haben eine Liste mit heimischen Bäumen angefertigt, die mit der Witterung gut zurechtkommen. An dieser können sich künftig die Bürger\*innen orientieren. Privatpersonen erhalten pro Grundstück für bis zu zwei Bäume Förderungen - für Gewebetreibende ist diese Unterstützung nicht möglich. Ganz konkret bedeutet das: Je Baum sind 60 Prozent der Anschaffungskosten förderfähig - die Maximalsumme pro Baum liegt bei 200 Euro. Die Förderung gilt für Pflanzvorhaben innerhalb des Stadtgebietes. Weitere Details zur neuen Förderrichtlinie werden wir noch veröffentlichen. (js)

Ihr Ansprechpartner für eventuelle Fragen: Kämmerer Markus Pflaum, 0951 750-50, markus.pflaum@hallstadt.de

#### STADT HALLSTADT

### Gastleserin Melanie Huml

Senior\*innen lesen für Senior\*innen geht in die nächste Runde.
Beim nächsten Termin am Mittwoch, 16. August, wird eine prominente Gastleserin zu uns in die
Fischergasse 4 kommen: Staatsministerin Melanie Huml. Die
gebürtige Hallstadterin nimmt
sich an diesem Tag Zeit für die
Senior\*innen ihrer "Heimatgemeinde".

Vorlesen, zuhören, unterhalten
Die Hallstadterin Waltraud Brix
hat diese Veranstaltungsreihe vor
wenigen Monaten ins Leben
gerufen. Völlig zwanglos können
Interessierte zu den Terminen
kommen, aus ihren Lieblingswerken vorlesen oder einfach
zuhören und sich unterhalten.
Dazu gibt's eine Tasse Kaffee
und Kekse. (js)

#### STADT HALLSTADT

# Keine Förderung für Balkonkraftwerke und Co.

Außerdem beschäftigte sich der Stadtrat mit einer weiteren Förderthematik. Sollen neben PV-Anlagen (auf dem Dach) auch mobile Varianten gefördert werden? Der Stadtrat kommt einstimmig zu einem klaren Nein für sämtliche mobilen PV-Anlagen, Balkonkraftwerke oder Fassadenanlagen. Ob das baurechtlich genehmigungsfreie Anbringen solcher Anlagen an städtischen Mietobjekten zulässig ist, wird der Stadtrat erneut prüfen.

#### 400.000 Euro für PV-Anlagen

Unser Förderprogramm für die Anschaffung von "größeren" PV-Anlagen mit und ohne Speicher hat sich unterdessen zu einem echten Erfolgsprojekt für Hall-



Beim vergangenen Termin las Rektor Alexander Pfister aus einem Werk vor und begeisterte die Gäste.



stadter\*innen entwickelt. Bei knapp 140 bewilligten Anträgen wurden bisher rund 400.000 Euro an Förderungen ausgezahlt. Die Förderungen liegen hier bei 20 Prozent, maximal 5.000 Euro.

(js)

Ihr Ansprechpartner für eventuelle Fragen: Kämmerer Markus Pflaum, 0951 750-50, markus.pflaum@hallstadt.de

#### **STADTRADELN**

#### **Neuer Rekord**

Vom 12. Juni bis 2. Juli haben im Landkreis 4.704 Radfahrer\*innen in 220 Teams erfolgreich am Wettbewerb Stadtradeln teilgenommen. In den drei Aktionswochen erradelten sie 1.030.331 Kilometer.

#### Team Hallstadt

Für das Team Hallstadt fuhren 154 angemeldete Personen bei 2.655 Fahrten rund 27.300 Kilometer. Der Spitzenreiter in unserem Team war Johannes Schmuck mit rund 1.200 gefahrenen Kilometern.

#### **Beste Kommunen**

Und auch im Wettstreit um den Titel der radaktivsten Gemeinden im Landkreis Bamberg wurden wieder Spitzenwerte erreicht. Die Gemeinde Hirschaid hat hier im Jahr 2023 mit 91.807 Kilometern und mit 5.379 Fahrten die Nase ganz knapp vor Baunach mit 89.793 Kilometern vorne. Bei den im Verhältnis zur Gemeindegröße geradelten Kilometern hat sich dieses Jahr mit 9,64 Kilometern pro Einwohner Pettstadt den Titel geholt.

#### **AUTOBAHN GMBH DES BUNDES**

# Aktuelles zur Baustelle

Aktuell werden im Bereich der Michelinstraße/Am Börstig Verbaukästen hergestellt, um anschließend die Widerlager der Behelfsbrücke über die Michelinstraße herstellen zu können. Zwischen der Bahnstrecke und der Michelinstraße wird ein Längsverbau errichtet, um den Straßendamm auf das Niveau der späteren Behelfsfahrbahn anbauen und anheben zu können, ohne den Fuß- und Radweg zu überschütten. Von der Anschlussstelle Bamberg an ostwärts wird die Verbreiterung des Autobahnkörpers in Erdbauweise hergestellt, um die Autobahn in Fahrtrichtung Schweinfurt verbreitern zu können. Der Verkehr auf der A 70 wird weiterhin als 3+1-Verkehrsführung abgewickelt mit einer Fahrspur Richtung Schweinfurt auf Seite der Fahrtrichtung Bayreuth. Die Verkehrsführung auf

#### STADT HALLSTADT

# Rathaus und Bauhof geschlossen

Am Montag, 14. August, und am Montag, 21. August, sind Rathaus und Bauhof jeweils geschlossen.

In dringenden Notfällen erreichen Sie uns unter 0171 9517500 (Rathaus und Bauhof) oder unter 09261 507200 (Wasserversorgung). (js)

der Autobahn bleibt, abgesehen von vereinzelten temporären Eingriffen, bis auf Weiteres unverändert. So zeitnah wie möglich wird am rechten Rand der Lastspur in Richtung Schweinfurt eine temporäre Lärmschutzwand hergestellt.

#### **FREIZEIT**



### SV DÖRFLEINS

# Kirchweihprogramm 2023

Donnerstag, 10. August ab 17 Uhr: Schlachtschüssel

#### Freitag, 11. August

18 Uhr: Fußball – Kreistagself 20 Uhr: Sommernachtsfest mit "PointSix" und Auftritt der SVD-Tanzgruppe, Barbetrieb über 18 Jahre

#### Samstag, 12. August

16 Uhr: Einholung des Kirchweihbaumes mit dem Musikverein Hallstadt

#### Sonntag, 13. August

10.30 Uhr: 15. Dörfleinser Kirchweihlauf ab 14 Uhr: div. Fußballspiele, anschließend Unterhaltungsmusik mit Thomas Datscheg

#### Montag, 14. August

ab 10 Uhr: Gaaßbockreiten 15 bis 18 Uhr: Kindernachmittag



#### SV DÖRFLEINS / ST. KILIAN VEREIN

# Kirchweihlauf am 13. August

Am Sonntag, 13. August, startet das Veranstaltungsteam um 10.30 Uhr zum 15. Mal den Kirchweihlauf in Dörfleins. Im Start- und Zielbereich auf dem Kirchweihfestgelände, dem Parkplatz des SV Dörfleins, erwartet die Laufbegeisterten bereits ab ca. 10 Uhr eine musikalische Überraschung. Die angebotenen Strecken führen über eine klassische Runde von fünf Kilometern oder über einen welligen Parcours mit neun Kilometern. Auch Nordic Walker sind eingeladen, sich sportlich zu betätigen.

#### Geldpreis für Kinderlaufgruppe

Die Veranstalter, bestehend aus Verantwortlichen des Sportvereins Dörfleins und des St. Kilian Vereins Hallstadt, haben für die teilnehmer\*innenstärkste Kinderlaufgruppe einen Geldpreis in Höhe von 50 Euro ausgelobt. Dabei spielt es keine Rolle, ob diese Gruppe in Hallstadt ihren Sitz hat oder nicht. "Uns ist es wichtig, Kinder schon in jungen Jahren für eine sportliche Betätigung zu begeistern", so Markus Zirkel, Sprecher des Veranstalters. Die Runde für die Bambini führt nach zwei Kilometern wieder auf das Kirchweihgelände zurück ins Ziel. Mit einer zweiten Wasserstelle für die Neun-Kilometer-Strecke soll die Motivation der Aktiven hochgehalten werden. "An erster Stelle steht für uns, dass wir über die Jahre hinweg die Standards für unsere Läufer immer weiter ausbauen können", so die sportliche Leiterin Michaela Booth.



Bereits zum 15. Mal findet der Dörfleinser Kirchweihlauf statt.

# Ortsdurchfahrt teilweise gesperrt

Auf der Staatsstraße 2281 wird es im Bereich der Ortsdurchfahrt Dörfleins zwischen 10.30 und 11.30 Uhr zu Beeinträchtigungen im Straßenverkehr unter anderem durch eine befristete Teilsperrung kommen. Diese Sperrung wird rechtzeitig aufgehoben,
so dass alle Gäste in der ortsansässigen Gastronomie die Kirchweihspezialitäten genießen können. "Der Dank gilt allen unseren
Sponsoren, welche uns über
Jahre hinweg treu begleiten", so
Markus Zirkel. Der Erlös aus der
Veranstaltung wird der Jugend in
Hallstadt zugutekommen.

#### SV DÖRFLEINS

# Senior\*innen treffen sich

Das monatliche Treffen der SVD-Senior\*innen des Sportvereins findet am Donnerstag, 10. August, statt. Treffpunkt um 16 Uhr im Sportheim.



# Weiherfest war voller Erfolg

Anfang Juli begeisterte der OGV Dörfleins mit seinem beliebten Weiherfest wieder die vielen Besucher\*innen. Zu gewohnt familienfeundlichen Preisen bot der Verein unterschiedliche Speisen und Getränke an. Thomas Datscheg sorgte für eine ausgelassene Stimmung und mehrere Tanzgruppen des SVD erfreuten die Zuschauer. "Es war ein gelungenes Weiherfest, das der OGV dank der Unterstützung aller super organisiert hat. Wir freuen uns auf weitere Veranstaltungen", zog Vorsitzende Claudia Wolf ein durchweg positives Resümee.

# H

#### SV DÖRFLEINS

### Kasper und der Spuk im Schloss

Am Kirchweihmontag kommt
Patrick Lumma vom "Theater des
Staunens" von 15 bis 17 Uhr zum
Kindernachmittag der Dörfleinser Kirchweih und packt die
Kisten mit dem Kasperl aus. Im
Schloss spukt es gewaltig. Da
muss der Kasper mit Hilfe der
Kinder schauen, was los ist. Auch
wenn Gretel dagegen ist. Ein
Gruselspaß für die ganze Familie.



# Adelheid Waschka folgt Helmut Gunreben

Nach 17 Jahren verkündete Vorsitzender Helmut Gunreben seinen Rücktritt als Vorsitzender des Annakapellenvereins. Er kann auf viele Erfolge zurückblicken. Während seiner Amtszeit wurde die Annakapelle in der Bahnhofstraße umfassend renoviert. Helmut Gunreben setzte sich dabei dafür ein, dass der Vereinszweck, das Gotteshaus "zu erhalten und Gottesdienste zu ermöglichen", erfüllt wurde. Für die Renovierung der Altarfiguren wurden durch Patenschaften über 20.000 Euro Spenden gesammelt.

#### Waschka bereits Gründungsmitglied

Als seine Nachfolgerin wurde Adelheid Waschka von den Mitgliedern unter Wahlvorstand Bürgermeister Thomas Söder einstimmig gewählt. Um ihr den Einstieg zu erleichtern, hatten sich die bisherigen Vorstandsmitglieder bereit erklärt, weiter



im Amt zu bleiben, was per Akklamation bestätigt wurde. Schon bei der Gründung am 26. Juli 2006 war Waschka dem Verein beigetreten, da ihr der Vereinszweck als Kunsthistorikerin sehr am Herzen lag. Man sei stets aufgeschlossen für Neumitglieder und neue Ideen, um dieses Kleinod der Barockkunst für die Zukunft zu bewahren und zu beleben.

Kontakt: adelheid@waschka.de oder 0171 1849570

#### TV HALLSTADT

# Mutter-Vater-Kind-Turnen

Im September beginnen wieder die neuen Kurse für Kinder ab 1,5 Jahren, es sind noch Plätze frei.

Infos: Silvia Blechinger, 0174 5200686

#### WASSERWACHT HALLSTADT

# Schwimmabzeichen und -training

Termine im Freibad Hallstadt Schwimmabzeichen-Abnahme Mittwoch von 16.30 bis 17.30 Uhr Schwimmtraining Mittwoch von 18 bis 19 Uhr, für Mitglieder der Wasserwacht Hallstadt

Tag des Schwimmabzeichens am 6. August von 13 bis 17 Uhr – der Unkostenbeitrag beträgt 5 Euro für Abzeichen und Urkunde.

Ansprechpartner: oghallstadt@wasserwacht.bayern



Das Foto zeigt Teile des Vorstands (von links): Schriftführer Lothar Winkler, 2. Vorsitzende Stefanie Stollberger, Vorgänger Helmut Gunreben neben der neuen Vorsitzenden Adelheid Waschka, Schatzmeisterin Veronika Will, Beirätin Marianne Beck und Beirat Thomas Söder. Es fehlen: Beisitzer Gerhard Ferdinand Groh und Pfarrer Christoph Uttenreuther.



#### **FASCHINGSVEREIN HALLSTADT**

### Kilian-Kirchweih Hallstadt

Vom 18. bis 21. August findet in Zusammenarbeit mit den ortsansässigen Gastronomen, Vereinen und den Schaustellern die St.-Kilian-Kirchweih statt. Nach dem erfolgreichen Start auf dem Marktplatz sorgen wieder zwei Ausschankflächen mit Musikunterhaltung, Verkaufsstände und Veranstaltungen der Hallstadter Vereine für Verpflegung und Unterhaltung.

#### An allen Tagen

Verpflegungsstände im Marktplatzumgriff der Vereine und Gewerbetreibenden.

#### Freitag, 18. August

18 Uhr: Bieranstich auf dem Marktplatz mit dem Bürgermeister Bühne Lichtenfelser Straße: Alleinunterhalter Günthers Musikexpress

Marktplatzbühne: Markus Schubert

#### Samstag, 19. August

15 Uhr: Festumzug mit Aufstellung in der Michael-Bienlein-Straße über die Bamberger Straße und den Marktplatz in den Garten des katholischen Pfarr- und Jugendheims, anschließend Musikunterhaltung der Stadtkapelle und Bewirtung durch Musikverein Hallstadt Verkauf von Hallstadter Hutkrapfen auf dem Marktplatz Bühne Lichtenfelser Straße: Fröhlich-fränkisches Duo Uschi und Nobi Marktplatzbühne: 80er Rock- und Popklassiker mit Holy Panda

#### Sonntag, 20. August

9 Uhr: Festgottesdienst, Pfarrkirche St. Kilian Hallstadt Kirchweih-Mittagstisch der Gastronomen im Stadtgebiet 15 Uhr: Entenrennen. Start an der Reubelsmühle

16 Uhr:

Marktplatzbühne: Siegerehrung Entenrennen Bühne Lichtenfelser Straße: Fröhlich-fränkisches Duo Uschi und Nobi Marktplatzbühne: **Kern Brothers** 

#### Montag, 21. August

10 Uhr: Kirchweihfrühschoppen auf dem Marktplatz mit Christian Schmidt 14 Uhr: Kindernachmittag mit Michaels Zauberkiste 15 Uhr: Ballonmodellieren und Kinderschminken auf dem Marktplatz Bühne Lichtenfelser Straße: Alleinunterhalter Günthers Musikexpress Marktplatzbühne: Mike Hempel

Weitere Infos und Anmeldemöglichkeiten auf kirchweih-hallstadt.de



### Personenrettung aus Höhen und Tiefen

Ende Juni wurde die Freiwillige Feuerwehr Hallstadt mittags zusammen mit der Alarmierungsgemeinschaft der Feuerwehr Lauter sowie der Feuerwehr Oberhaid nach Lauter alarmiert. Vor Ort war es in einer dortigen Mühle zu einem Sturz einer Person aus mehreren Metern Höhe gekommen, wobei sich der Betroffene schwere Verletzungen zuzog. Während der Patient durch medizinisches Fachpersonal versorgt wurde, erkundete man mehrere Rettungswege und entschied sich für eine Rettung mittels Drehleiter und Schleifkorbtrage. Alle Hilfskräfte arbeiteten gut zusammen.





#### Flächen- und Waldbrand

Mitte Juli geriet bei Strullendorf zunächst ein Feld und im weiteren Verlauf auch ein angrenzendes Waldstück am Main-Donau-Kanal in Brand. Dieser Waldbrand sprang aufgrund des auffrischenden Windes auch über den Kanal und setzte den dort befindlichen Wald in Brand, so dass am Ende ein Flächenbrand von ca. 30.000 m² und ein Waldbrand von ca. 18.000 m<sup>2</sup> von den Feuerwehren bekämpft werden musste. Im Laufe dieses Einsatzes wurde die Freiwillige Feuerwehr Dörfleins mit der Dispogruppe Ablösezug IB2 nachalarmiert, da die Kameraden, die sich bereits vor Ort befanden, nicht nur mit den Flammen, sondern auch mit Temperaturen von bis zu 37 °C zu kämpfen hatten. Die Dörfleinser unterstützten die Löscharbeiten und der massive Personalaufwand brachte schließlich den erwünschten Löscherfolg.

🗣 Flurstraße 8 \: 🌐 feuerwehr-doerfleins.de 🙎 Kommandant Stefan Hofmann 🛮 💆 kontakt@feuerwehr-doerfleins.de

# SPORT IM STADTPARK

# Nordic Walking, Hula-Hop und Faszien

Alles Neue bringt der August. Ab 1. August kehrt der beliebte Nordic-Walking-Kurs dienstags um 18 Uhr zurück. Treffpunkt mit Tine Wheeler ist wie gewohnt der Stadtpark in der Marktscheune. Mittwochs bietet die Hallstadter Trainerin um 18 Uhr wieder einen Hula-Hup-Kurs und um 19 Uhr einen Faszienkurs an. Kostenlose Teilnahme ohne Voranmeldung möglich.

Bei (starkem) Regen entfallen die Kurse. (js)

#### Bitte mitbringen

Nordic Walking: Stöcke Hula-Hop: Reifen

Faszien: Matte, Faszienrolle,

Tennisbälle

#### LEBEN



#### **EVANG.-LUTH. PFARRAMT**

# "Felicia sings" am 4. August

Im Rahmen des Bamberger Blues- und Jazzfestivals wird es am Freitag, 4. August, um 22 Uhr einen Auftritt der bemerkenswerten Sängerin Felicia Peters aus Toledo (Ohio) in der Johanneskirche in Hallstadt geben.

#### **Bekannte Lieder**

Nach über 25 Jahren Bühnenerfahrung bei über zehn verschieden Projekten durch ganz Deutschland hat die 59-Jährige entschieden, ein Soloprojekt auf die Beine zu stellen. Mit Witz, Humor und viel Leidenschaft präsentiert sie Lieder von ihren Lieblingskünstlern wie Tina Turner, Joe Cocker, Prince, Cher, Ed Sheeran, Journey oder Antonio Vivaldi. Der Eintritt ist frei.



Felicia Peters - Sängerin aus Toledo (Ohio)

# ı¦l

#### ST. FRANZISKUS HAUS FÜR KINDER

# Erste-Hilfe-Kurs der "Experten"

Ramona Seibold (Ausbilderin) und Michelle Seibold (Sanitäterin) von der DLRG Hirschaid besuchten an zwei Terminen die Vorschulkinder des Kindergartens St. Franziskus Haus für Kinder.

#### Jeder kann helfen

Unter ihrer Anleitung erfuhren die Kinder, dass niemand zu klein ist, um in Notfallsituationen Hilfe zu leisten. Sie erlebten spielerisch, welche Möglichkeiten es gibt, um zu helfen und tatkräftig anzupacken. Die Vorschulkinder ("Experten") lernten, bei Bedarf einen Notruf abzusetzen oder einen Verband und Pflaster anzulegen, und übten die Seitenlage am Kind und an einem



Im Hof wartete u.a. ein Barfußparcours auf die Besucher\*innen.



Zum Schluss erhielten alle eine Urkunde.

Erwachsenen. Dies wurde ihnen anhand von Bildern und Beispielen vermittelt.

Den Kindern wurde die Freude am Helfen, das Wahrnehmen von Gefahren und das richtige Reagieren bei Notfällen anschaulich nähergebracht. Zum Abschluss besuchte Bürgermeister Thomas Söder die Kinder. Anschließend erhielt jedes Kind eine Urkunde und eine Notfallmappe zum Nachlesen.

#### **MONTESSORI-KINDERHAUS**

# Türen für Besucher geöffnet

Zwei Jahre lang gibt es nun das Montessori-Kinderhaus in Hallstadt. Was sich in dieser Zeit alles getan hat, konnten Besucher\*-innen Mitte Juni beim Tag der offenen Tür bestaunen.
Um 11 Uhr begrüßte die ersten Besucher\*innen Kindergesang.
Die 24 Kinder sangen gemeinsam mit ihren Erzieher\*innen und der Kiga-Leitung ein Lied, das sie

zuvor extra komponiert hatten. Thema: natürlich der Alltag der Kinder in ihrem Kinderhaus.

#### Reden und Danksagungen

Nach kurzen Reden und Danksagungen konnten sich alle frei auf dem Gelände umsehen. Im Gruppenraum waren die Materialien, mit denen die Kinder spielen und lernen, frei zugänglich. Stolz erklärten die Kinder als Expert\*innen ihren Eltern, Verwandten und weiteren Interessierten die Abläufe.

Erzieher\*innen und Personal des Kinderhauses standen derweil für jegliche Fragen bereit.

#### Spaß für Groß und Klein

Im Hof kamen Groß und Klein auf ihre Kosten. Für die Kinder waren unter anderem Stationen aufgebaut, an denen sie Stempel für eine leckere Überraschung sammeln konnten. Die Erwachsenen konnten sich währenddessen stärken. Der Tag der offenen Tür wurde mit viel Liebe von allen Beteiligten organisiert und gegen 15 Uhr mit gemeinsamer Hilfe aufgelöst.



#### STADT HALLSTADT

# Ausflug nach Bayreuth

In diesem Jahr laden wir Sie, liebe Senior\*innen, zu einen ganztägigen Ausflug nach Bayreuth ein. Am Vormittag haben wir eine 45-minütige Führung im Festspielhaus für Sie gebucht. Nach dem Mittagessen in der Bayreuther Innenstadt steht eine bewährte Kombination aus einem Stadtrundgang und einer Stadtrundfahrt auf dem Programm. Diese wird ca. 2 Stunden lang dauern. Zur Kaffeezeit haben Sie dann noch 1,5 Stunden zur freien Verfügung. Auf dem Rückweg legen wir eine Abendeinkehr in Modschiedel ein. Wir übernehmen wieder die Buskosten sowie die Kosten für die beiden Führungen.

#### Zwei Termine zur Auswahl

Damit möglichst viele Hallstadter\*innen teilnehmen können, bieten wir zwei Termine an: Dienstag, 12. September, und Dienstag, 19. September.

Bitte melden Sie sich bis spätestens Dienstag, 29. August, an.

#### Anmeldung:

Stadt Hallstadt

0951 750-0, stadt@hallstadt.de

### **Unser Programm** (für beide Termine)

8.30 Uhr: Abfahrt am Marktplatz

10.00 Uhr: Besichtigung des Festspielhauses

11.00 Uhr: Bustransfer

11.30 Uhr: Mittagessen "Brauereischänke am Markt", Bayreuth

(hier bekommen Sie auf der Hinfahrt eine Speisekarte,

um Ihr Mittagessen bequem vorab zu bestellen)

13.30 Uhr: Kombinierte Stadtrundfahrt-Stadtrundgang

15.30 Uhr: Zeit zur freien Verfügung

(hier können Sie bspw. das Markgräfliche Opernhaus besichtigen, durch die Fußgängerzone bummeln oder

sich gemütlich in den Hofgarten setzen)

17.00 Uhr: Rückfahrt nach Hallstadt

17.45 Uhr: Abendeinkehr "Gasthaus Deuber", Modschiedel

20.30 Uhr: Rückkunft am Marktplatz



#### Stadtbücherei St. Kilian Hallstadt

Marktplatz 12 a 0951 71771 stadtbuecherei-hallstadt.de

#### Öffnungszeiten

 Dienstag
 15.30 bis 18.00 Uhr

 Mittwoch
 8.30 bis 11.00 Uhr

 Donnerstag
 15.30 bis 18.00 Uhr

 Samstag
 16.30 bis 18.30 Uhr

 Sonntag
 10.00 bis 11.30 Uhr

Am Dienstag, 15. August, bleibt die Bücherei geschlossen.

# Bücherei geschlossen

An Maria Himmelfahrt, Dienstag, 15. August, bleibt die Bücherei St. Kilian geschlossen.



# Leseolympiade in den Sommerferien

Macht in den Sommerferien bei der Leseolympiade mit. Anmeldungen sind ab sofort möglich. Alle Infos zur Leseolympiade auf der Homepage der Stadtbücherei St. Kilian.

# Kennen Sie die Onleihe "Leo-Nord"?

Testen Sie doch mal unsere
Onleihe Leo-Nord. Sie können
die Onleihe mit dem Leserausweis der Bücherei rund um die
Uhr ohne zusätzliche Gebühren
nutzen – ideal auch für die
Urlaubszeit. Wählen Sie aus einer
riesigen Vielfalt an E-Books,
Hörbüchern, digitalen Zeitungen
und Zeitschriften.

#### Tipps zur Onleihe

Infos zur Onleihe finden Sie unter https://leo-nord.onleihe.de. Auf der Seite unter "Hilfe" sind viele Tipps rund um die Onleihe zu finden.

# Neu in der Stadtbücherei St. Kilian

#### Heimwärts

von Kate Morton

Adelaide Hills, Australien, 1959: Eine Familie picknickt gemütlich an einem Bach. Als etwas später ein Mann aus dem Nachbarort zufällig dort vorbeikommt, stößt er auf ein erschütterndes Todesszenario. Die Polizei beginnt zu ermitteln, doch der Fall bleibt ein einziges Mysterium. Fast sechzig Jahre später wird die Journalistin Jess aus England zurück nach Australien gerufen. Ihre Großmutter Nora liegt nach einem Unfall im Sterben. Geschwächt und verwirrt, murmelt Nora Unverständliches vor sich hin. Der Sinn erschließt sich Jess

erst, als sie eine überraschende Verbindung zu den tragischen Geschehnissen in den Adelaide Hills herstellt – und zu ihrer eigenen Familiengeschichte.

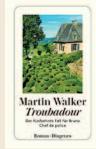


#### **Troubadour**

von Martin Walker

Bruno steckt mitten in den Vorbereitungen für das alljährliche Konzert in Saint-Denis. Die Folkband Les Troubadours soll auftreten, die mit ihrem neuesten Hit "A Song for Catalonia" gerade in Spanien für Zündstoff sorgt. Hinweise auf einen geplanten Mordanschlag werden laut. Doch Bruno hat auch anderweitig alle Hände voll zu tun: Er ist zuständig für das Buffet eines Tennisturniers, ein Wildschwein wird über offenem Feuer gebraten, es wird gefeiert und geschlemmt aber ist es Zufall, dass plötzlich vier junge Tennisasse aus Katalonien

so viele Spiele für sich entscheiden? Ein neuer Fall für Bruno, Chef de police.



### Zauberberg, Kinderspiel des Jahres 2022

von Amigo

Der magische Wettlauf beginnt! Am Fuße des Zauberbergs wohnt der Magier Balduin. Mithilfe seiner Irrlichter ruft er die Zauberlehrlinge zu sich, um sie Magie zu lehren. Die Irrlichter weisen ihnen dabei den Weg durch den geheimnisvollen Wald ins Tal. Aber auch die gemeinen Hexen folgen den Spuren der Irrlichter und ein Wettlauf ins Tal des Zauberbergs beginnt. Beweist nun eure Magie und bringt die murmelnden Irrlichter möglichst geschickt auf den Weg, so dass sie nur euch Zauberlehrlingen den Weg zu Balduin weisen. Ein Spiel für Kinder ab 5 Jahren, mit einfachen

Regeln und besonderen 3D-Spielmaterialien und rollenden Irrlichtern (Kugeln).







### Bettina Göschl begeisterte Vorschulkinder

Die Vorschulkinder aus Hallstadt und Dörfleins waren zu zwei Lesungen mit der Kinderbuchautorin und Liedermacherin Bettina Göschl eingeladen. 64 Kinder lauschten den Geschichten zu "Paffi, der kleine Drache". Die "Piratengitarre Gitti" begleitete die Geschichten musikalisch.

Bettina Göschl ist in Hallstadt keine Unbekannte, hat sie doch vor Jahren in einer Kindertagesstätte hier gearbeitet. So konnte sie bei den Lesungen nicht nur die Kinder begrüßen, sondern auch etliche Bekannte von damals.

#### KINDERHORT ANKERPLATZ

# Sammlung für die Ukraine

Auch im Kinderhort Ankerplatz verfolgen die Kinder und Betreuer\*innen regelmäßig das Weltgeschehen, natürlich kindgerecht. Als der Staudammbruch in der Ukraine Thema wurde, war schnell klar, dass sie zum dritten Mal helfen wollen – worauf die Kinder sehr stolz sind.

#### Sammelstelle in Bamberg

Die Kinder und Betreuer\*innen lernten Kay Jürgens, Ansprechpartner für die Posthalle in Bamberg, kennen. Dort kann man dienstags und samstags Spenden abgeben. Mittlerweile werden dort auch Spenden für Flüchtlinge in Bamberg gesammelt.

#### Hautnah dabei

Diesmal durften die Kinder alles hautnah erleben. Sie brachten die gesammelten Spenden selbst zur Posthalle und durften alles erfahren, wie die Sammelaktion abläuft. Am meisten gefallen hat den Kinderhortkindern hierbei das Einräumen der Spenden mit dem großen Bollerwagen.

#### HANS-SCHÜLLER-SCHULE

# Büroöffnungszeiten in den Ferien

Das Büro ist in der ersten Ferienwoche bis Mittwoch, 2. August, und in der letzten Ferienwoche wieder ab Mittwoch, 13. September, jeweils von 9 bis 12 Uhr besetzt.

#### SEELSORGEBEREICH MAIN-ITZ

# Kirchweih in Dörfleins und Hallstadt

Die Festgottesdienste finden am Sonntag, 13. August, um 9 Uhr in der St. Ursula Kapelle Dörfleins und am Sonntag, 20. August, um 9 Uhr in die Pfarrkirche St. Kilian Hallstadt statt.



Stolz überreichten die Kinder die Spenden.





# Wertvolles Stoppseminar

Anfang Mai fand im Kinderhort Ankerplatz erstmals ein Stoppseminar statt. Klaus Ahlborn, ein zertifizierter Wing-Tjung-Kung-Fu-Lehrer, brachte 20 Kindern Übungen, Techniken und Situationen näher, wie man sich selbst schützen und Grenzen setzen kann. Mit einfachen Tricks vermittelte er den Kindern spielerisch verschiedene Methoden, eigene Grenzen zu wahren. Die Kinder waren mit voller Begeisterung und Konzentration dabei. Das Seminar kam so gut bei Kindern, Eltern und Mitarbeiter\*innen an, dass Klaus Ahlborn wenige Monate später ein zweites Stoppseminar durchführte. So konnten noch mehr Kinder von den wertvollen Techniken profitieren.

#### SEELSORGEBEREICH MAIN-ITZ

# Philipp Albin Fischer verabschiedet sich

Nach sechs Jahren verlässt
Pastoralreferent Philipp Fischer
den Seelsorgebereich Main-Itz
und wirkt ab 1. September als
Pastoralreferent im Seelsorgebereich Ansbach Stadt & Land. Er
selbst sagt: "Ehrlich: Es fällt mir
schwer. Nicht nur, als oberfränkisches Urgestein meine Heimat
gen Mittelfranken zu verlassen.
Auch weil ich sehr ungern gehe.
Ich habe mich stets von euch und
Ihnen in den Gemeinden v.a. in
den Pfarreien Hallstadt und

Oberhaid, zuletzt auch Kemmern und Breitengüßbach aufgenommen und geschätzt gefühlt."

#### Die Frage nach dem Warum

In den vergangenen Jahren war er als Theologe, Seelsorger und Mensch in vielen verschiedenen Feldern tätig und arbeitete hervorragend mit "seinen" Teams zusammen. Viele fragen nach dem Warum. Warum zieht Philipp Fischer nun weiter? "Warum passieren Dinge im Leben, die man nicht beeinflussen kann oder bei denen man sich fragt, welcher Sinn dahintersteckt? Da hat gewiss jeder seine Baustellen. Manchmal entwickeln sich Dinge, die man nicht (mehr)

beeinflussen kann", antwortet der Pastoralreferent. "Nun gehe ich neben dem weinenden Auge auch mit dem vielzitierten lachenden."

#### Zurück bleiben viele Erinnerungen

Philipp Fischer konnte in seiner ersten Stelle nach der Ausbildung nicht nur viel lernen, sondern auch vieles bewegen, das bleibt. Allen voran die Zusammenarbeit der Ministrantengruppen von Hallstadt, Dörfleins, Oberhaid, Unterhaid und Staffelbach, das moderne Gottesdienstprojekt "Atemzeit", die positive Beziehung der Kinder in den Kindergärten zur Kirche durch die Handpuppe Fridolin und vieles mehr.

#### Auf Wiedersehen und Ade

Jetzt sagt er Auf Wiedersehen und Ade. "Auf Wiedersehen, weil wir uns sicher irgendwann irgendwo wiedersehen. Viele Menschen hier sind mir ans Herz gewachsen; zu vielen wird der Kontakt bleiben. Und Ade ganz im Wortsinn des lateinischen Ursprungs "ad deum" – "zu Gott hin". Zu Gott wollen und dürfen



Pastoralreferent Philipp Fischer verlässt den Seelsorgebereich Main-Itz.



wir uns immer wenden, in Freude und Hoffnung, Trauer und Angst."

#### SEELSORGEBEREICH MAIN-ITZ

# Regelungen während der Sommerferien

Während des Urlaubs von Pfarrer Uttenreuther und Pastoralreferent Fischer in den Sommerferien übernimmt der Seelsorgebereich die Vertretung. In der Urlaubszeit sind keine Werktagsgottesdienste, die heilige Messe findet in der Regel am Sonntag um 10.30 Uhr (Ausnahmen: Kirchweihsonntage) statt.

#### Seelsorgerische Notfälle

In dringenden Anliegen der Seelsorge (Krankheit, Sterbefall, seelische Notlage) erreichen Sie unter der Notfallnummer unseres Seelsorgebereichs 09544 987909-5 einen dienstbereiten Seelsorger oder werden zeitnah zurückgerufen.

#### Pfarrbüro St. Kilian Hallstadt

Das Pfarrbüro ist bis 7. August geschlossen. Ab dem 8. August (während der Sommerferien) ist das Pfarrbüro zu folgenden Zeiten besetzt:

Dienstag von 15.30 bis 18.30 Uhr und Freitag von 9 bis 12 Uhr. Sie können sich mit Ihren Anliegen auch an das gemeinschaftliche Pfarrbüro des Seelsorgebereichs wenden, 09544 987909-0.

#### Öffnungszeiten des gemeinschaftlichen Pfarrbüros

Montag und Dienstag von 14 bis 16 Uhr Donnerstag und Freitag von 9 Uhr bis 12 Uhr



# 500 Euro für das Kinder- und Jugendhospiz Sternenzelt in Bamberg

Nach dem erfolgreichen Taubenmarkt im März dieses Jahres hat der katholische Burschen- und Männerverein Dörfleins beschlossen, den Erlös für das Kinder- und Jugendhospiz Sternenzelt in Bamberg zu spenden. Frau Oswald nahm die Spende Ende Juni entgegen und gab den Dörfleinsern im Anschluss eine Führung durch das im Frühjahr eröffnete neue Kinder- und Jugendhospiz Sternenzelt in Bamberg. "Großer Dank gilt all meinen Ausschussmitgliedern, die es durch ihren Einsatz und Fleiß beim Taubenmarkt ermöglicht haben, dass wir 500 Euro spenden konnten", so Vorsitzender Thomas Datscheg.



# 300 Euro für die evangelische Kirche

Aus dem Erlös des Adventsfensters spendete der Gewerbeverein Hallstadt 300 Euro an die evangelische Johanneskirche. Bernhard Stretz und Norbert Tscherner übergaben den Scheck an Pfarrerin Susanne Wittmann-Schlechtweg mit der Bitte, die Spende in der Jugendarbeit einzusetzen.





### Monatsprogramm

Dienstag, 8. August Flip4kids: Nachhaltige Wasserbomben bauen

#### Mittwoch, 9. August

Outdoor-Spiele: Badminton, Leitergolf, Cornhole & Co. im Garten

Donnerstag, 10. August Flip4kids: Wasserschlacht im Garten

Freitag, 11. August Eis for free

Dienstag, 29. August Flip4kids: Filmnachmittag

Mittwoch, 30. August Flip-Kino

# Sommerpause von 14. bis 25. August

In den Sommerferien hat der Flip vom 14. bis 25. August geschlossen. Ab Montag, 28. August, ist das Flip-Team zu den gewohnten Öffnungszeiten wieder für euch da.

Am letzten Tag vor der Schließzeit (11. August) gibt's gratis Wassereis, solange der Vorrat reicht.

# Cornhole-Turnier machte viel Spaß

Mitte Juni fand im Flip ein Cornhole-Turnier statt. Dabei werfen die Spieler\*innen kleine gefüllte

Säcke in ein Loch auf einer schrägen Holzplatte. Die Mitarbeiter\*innen haben das Spiel selbst mit den Kindern gebaut. Nach spannenden 20 Würfen setzte sich die Gewinnerin mit sagenhaften sieben Treffern durch und sicherte sich einen Platz auf der "Wall of fame". Den zehn Kindern hat das Spiel so gut gefallen, dass sie auch nach dem Turnier noch weiterspielten.

# FSJ-Stelle – jetzt bewerben

Du weißt noch nicht, was du nach deinem Abschluss machen sollst? Eine Tätigkeit im sozialen Bereich findest du interessant und etwas Geld zu verdienen wäre auch ganz gut?

Ab dem 1. September gibt es im Flip die Möglichkeit, ein Freiwilliges Soziales Jahr (FSJ) zu absolvieren.

#### Die Voraussetzungen

Die Voraussetzung dafür ist, dass du zwischen 18 und 27 Jahre alt bist und dich für die Arbeit mit jungen Menschen interessierst. Während des FSJ werden die Sozialversicherungsbeiträge übernommen, du erwirbst Urlaubsanspruch, erhältst Begleitung und Beratung in persönlichen und arbeitsbezogenen Fragen sowie am Ende ein qualifiziertes Zeugnis.

#### Neugierig geworden?

Dann melde dich doch einfach persönlich, telefonisch oder per E-Mail im Flip.

#### Weitere Infos

jugend-im-erzbistum.de oder caritas-bamberg.de

**EVANG.-LUTH. PFARRAMT** 

# Regelmäßige Veranstaltungen

Selbsthilfegruppe für Menschen mit Suchtproblemen: Dienstags 19 Uhr

#### Gratulationen



Im Juli feierten folgende Bürger\*innen.

Die beiden Bürgermeister, Thomas Söder und sein Stellvertreter Hans-Jürgen Wich, gratulierten herzlich:

> **zum 97. Geburtstag** Anna Maria Jürgens

zum 95. Geburtstag Gisela Müller

zum 92. Geburtstag Hildegard Czepluch Frieda Walter

zum 85. Geburtstag Michael Groh Inge Künzel Ingrid Welscher

zum 80. Geburtstag Ida Hoffmann

zur diamantenen Hochzeit Johanna und Ahmed Manaa

**zur goldenen Hochzeit** Josephine und Ernst Stöcklein



Eltern-Kind-Gruppen: Mittwoch 10 bis 11.30 Uhr Kontakt und Info: Madeleine Acet, 0152 33548461

Die Johanneskirche ist täglich offen für Ihren Besuch. Das Pfarramt vermittelt Ihnen Hilfe, wenn Sie z. B. selbst nicht einkaufen können.

#### Kontakt:

Evang.-luth. Pfarramt Hallstadt Pfarrerehepaar Wittmann-Schlechtweg 0951 71575 johanneskirche-hallstadt.de

#### **PFARREI ST. KILIAN**

### Mesner\*in gesucht

Die Pfarrei St. Kilian in Hallstadt sucht ab 1. September in Teilzeit eine\*n Mesner\*in.

#### Die Aufgaben

Hilfe in der Liturgie, Pflege des Kirchengebäudes und seines Inventars sowie Koordination der Vermietung des Pfarrheims. Die Kirche bietet eine Vergütung entsprechend den Vorschriften des Arbeitsvertragsrechts der Bayer. (Erz-)Diözesen (ABD), Zusatzversorgung und Sozialleistungen vergleichbar dem öffentlichen Dienst.

#### Die Anforderungen

Marktplatz 12

96103 Hallstadt.

Sie sind römisch-katholisch und haben eine abgeschlossene Berufsausbildung. Bitte senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen, bestehend aus Anschreiben und Lebenslauf, an: Kath. Kirchenstiftung St. Kilian,

Für Rückfragen stehen Ihnen Pfarrer Uttenreuther (0951 4072244) oder Kirchenpfleger Günter Hofmann (0951 74141) zur Verfügung.

#### KIRCHENSTIFTUNG ST. URSULA

### Hilfe bei den Blumen

Haben Sie Freude an Blumen oder, wie der Volksmund sagt, "einen grünen Daumen"? Die kath. Kirchenstiftung St. Ursula sucht für die St. Ursula Kapelle in Dörfleins eine\*n ehrenamtliche\*n Mitarbeiter\*in zur Unterstützung bei der Pflege des Blumenschmucks.

Kontakt:

Familie Ramer, 0951 73999

#### **TERMINE**



#### Dienstag, 1. August

9.00 Uhr Frühstückstreff
Evang. Gemeindeheim

#### Freitag, 4. August

15.00 Uhr Gottesdienst

Seniorenheim
St. Kilian Hallstadt,
Vikarin Feldhäuser
22.00 Uhr "Felicia sings"
Der Blues kommt im
Rahmen des Bluesund Jazzfestivals
nach Hallstadt.
Evang. Johannes-

kirche

#### Sonntag, 6. August

10.00 Uhr Gottesdienst

Evang. Johanneskirche, Pfr. Schlechtweg, anschließend Kirchenkaffee vor der Kirche 10.30 Uhr **Pfarrgottesdienst** St. Kilian

#### Donnerstag, 10. August

Freitag, 11. August

Kirchweih Dörfleins

Kirchweih Dörfleins

#### Samstag, 12. August

Kirchweih Dörfleins

14.00 Uhr Taufgottesdienst
Evang. Johanneskirche

#### Sonntag, 13. August

#### Kirchweih Dörfleins

9.00 Uhr
St. Ursula Dörfleins
10.00 Uhr
Gottesdienst mit
Abendmahl
Evang. Johanneskirche, Pfrin. S. Wittmann-Schlechtweg,



anschließend

Kirchenkaffee

vor der Kirche

10.30 Uhr Kirchweihlauf

Dörfleins

10.30 Uhr Singmesse

St. Kilian Hallstadt

Montag, 14. August

Kirchweih Dörfleins

Rathaus und Bauhof geschlossen

Dienstag, 15. August

9.00 Uhr Frühstückstreff

Evang. Gemeinde-

heim

10.30 Uhr Pfarrgottesdienst

mit Kräuterweihe

St. Kilian

Mittwoch, 16. August

15.00 Uhr Senior\*innen lesen

für Senior\*innen

Gastleserin: Melanie Huml, Fischergasse 4

Freitag, 18. August

Kirchweih Hallstadt

Samstag, 19. August

Kirchweih Hallstadt

Sonntag, 20. August

Kirchweih Hallstadt

9.00 Uhr Festgottesdienst

St. Kilian

10.00 Uhr Gottesdienst

Evang. Johanneskirche, Lektor Koch, anschließend Kirchenkaffee vor der Kirche

Montag, 21. August

Kirchweih Hallstadt

Rathaus und Bauhof

geschlossen

Sonntag, 27. August

10.00 Uhr Gottesdienst

Evang. Johanneskirche, Vikarin E. Feldhäuser, anschließend Kirchenkaffee vor der Kirche

10.30 Uhr Pfarrgottesdienst

St. Kilian

STADT HALLSTADT



Angeboten lohnt es sich, schnell zu sein, da die Teilnehmeranzahl begrenzt ist.

# Sommerferienprogramm 2023

Zusammen mit unseren Vereinen, dem Flip und vielen Engagierten haben wir für die Hallstadter Kinder und Jugendlichen wieder ein abwechslungsreiches Sommerferien-Programm zusammengestellt. Hier finden sie die Fortsetzung der Angebote aus der letzten Ausgabe. Bei einigen

TC HALLSTADT

### **Tenniskurse**



Kurs I: Montag, 31. Juli, bis Mittwoch, 2. August Kurs II: Montag, 7. August, bis Mittwoch, 9. August

Jeweils von 9 bis 10.30 Uhr für 6-bis 10-Jährige auf dem Kleinfeld und von 10.30 bis 12 Uhr für 11- bis 16-Jährige auf dem Großfeld

#### Fonds "Hallstadt hilft seinen Kindern"

"Ich danke allen, die sich wieder an der Ausrichtung des Ferienprogrammes beteiligen, und wünsche den Kindern schöne, erlebnisreiche Sommerferien", so Bürgermeister Thomas Söder. Finanziell schwächere Familien unterstützen wir aus Mitteln unseres Fonds "Hallstadt hilft seinen Kindern". Bitte melden Sie sich bei unserem Kämmerer, Markus Pflaum, 0951 750-50.

Wir behandeln alle Anfragen diskret. (js)



Inhalte: Einführung in Grundschläge;

Kondition und Ballgefühl.

Am Ende findet ein Abschlussturnier statt.

Bitte mitbringen: Sportkleidung, Tennisschuhe

(keine Fußball- oder Joggingschuhe)

Wo: TC Hallstadt Kosten: 35 Euro

Anmeldung: Meldeschluss drei Tage vor dem Kursbeginn, Petr Brezina, 0179 9757053, über Whatsapp

oder SMS

#### KÖNIGSHOF-SCHÜTZENGILDE

# Blasrohrschießen



Die noch junge Sportart erfreut sich immer größerer Beliebtheit. Viele schmunzeln zunächst, doch sobald man es erst einmal ausprobiert hat, entdeckt man eine Sportart, die viel Spaß mit sich bringt und zugleich die Konzentration und das Lungenvolumen fördert, Präzision und innere Ruhe übt. Es ist ein Sport für die ganze Familie, ob mit oder ohne Handicap. Sobald man eine Kerze auspusten kann, hat man schon alle Grundvoraussetzungen erfüllt, um die leicht zu erlernende Sportart auszuführen.

Wer: Wir bieten für Kinder ab 6 Jahren folgende Termine zum Schnuppern an. Bei freien Kapazitäten dürfen auch Eltern das Blasrohrschießen mit ausprobieren.

Wann: Mittwoch, 2. August
Freitag, 4. August und
Donnerstag, 17. August
jeweils zwischen 14 und 17 Uhr

Wo: Im Stadtpark – bei Regen findet das Schnuppern im Schützenheim, Bettelseehalle statt. Weitere Infos und Anmeldung telefonisch unter 0951 75704.

#### **CONCORDIA HALLSTADT**

### Einradfahren



Wer die Grundtechnik des Einradfahrens erlernen möchte, kann das bei uns ausprobieren.

Wo: Große Schulturnhalle, Hans-Schüller-Schule, Königshofstr. 3

Infos: Gerhard und Helene Seibold

Wann: Mittwoch, 2. August, 17 bis 18 Uhr Donnerstag, 3. August, 18 bis 19 Uhr Mittwoch, 9. August, 17 bis 18 Uhr Donnerstag, 10. August, 18 bis 19 Uhr

Einrad, falls vorhanden, bitte mitbringen Anmeldung: Concordia-Hallstadt@gmx.de

#### STADT HALLSTADT

# Bogenschießen



Innerhalb von 2,5 Stunden könnt ihr wie Robin Hood das intuitive Bogenschießen erlernen und die Schusstechniken einüben. Danach werden wir uns in einem kleinen Turnier messen. Wir werden sogar Jagd auf Drache und Troll machen. Der Bär, die Wutz und weitere Figuren sind auch mit dabei. Bei schönem Wetter findet das Bogenschießen draußen statt.

Wer: 7 bis 15 Jahre, 8 bis 18 Teilnehmer Wann: Donnerstag, 10. August, 9.30 bis 12 Uhr Ort: Schulgelände Anmeldung (bis Freitag, 4. August): Janina Selig, 0951 750-54, presse@hallstadt.de

#### **DIE TANZE**

#### **Tanzkurse**

Die Tanze aus Hallstadt bietet in den Ferien Folgendes an:

#### Hip-Hop

Wann: Montag, 14. August, von 16.45 bis 17.45 Uhr Alter: 11 bis 13 Jahre

#### Kindertanz

Wann: Mittwoch, 16. August, von 14.30 bis 15.30 Uhr

Alter: 4 bis 7 Jahre

#### Hip-Hop

Wann: Mittwoch, 16. August, von 15.45 bis 16.45 Uhr

Alter: 8 bis 10 Jahre

#### Anmeldungen:

Die Tanze, info@dietanze.de



#### **FASCHINGSVEREIN HALLSTADT**

### Entenrennen auf dem Mühlbach



Am Kirchweihsonntag, 20. August, pünktlich um 15 Uhr stürzen sich die Enten für euch ins Wasser und schwimmen um die beste Platzierung.

Der Start befindet sich an der Reubelsmühle und der Zielauslauf am St.-Kilians-Platz.

Der Entenverkauf findet im Vorfeld auf dem Kirchweihgelände statt.

Nähere Infos: kirchweih-hallstadt.de

#### **FASCHINGSVEREIN HALLSTADT**

# Kindernachmittag an der "Hauptkerwa"



Bei der St.-Kilians-Kirchweih gibt es am Montag, 21. August, wieder einen Kindernachmittag. Auch dieses Jahr wartet Michaels Zauberkiste mit spannenden Tricks auf euch. Los geht es um 14 Uhr im Garten des Jugendheims. Direkt im Anschluss geht es mit dem Formen von Ballons und Kinderschminken auf dem Marktplatz weiter. Anmeldungen sind nicht erforderlich.

#### JOHANNITER-UNFALL-HILFE

# Sicherheit und Erste Hilfe für Kinder



Habt ihr Lust, an einem kindgerechten und spielerisch gestalteten Erste-Hilfe-Kurs teilzunehmen? Ihr lernt, Gefahren- und Notfallsituationen zu erkennen, Basismaßnahmen und den Umgang der Einsatzmöglichkeiten von Verbandsmaterial. Die Teilnahme ist für euch kostenlos.

Teilnehmeranzahl: mind. 8 - max. 20

Wann: Donnerstag, 31. August, 9.30 bis 12 Uhr

Wo: Fischergasse 4

Alter: zwischen 6 und 10 Jahren

Anmeldung:
Johanniter-Unfall-Hilfe,
Ausbildung.Oberfranken@johanniter.de

#### PFADFINDER "HORST SEEADLER"

#### Zeitreise

Die Pfadfinder nehmen euch mit auf eine Zeitreise – also eine historische Stadtrallye mit Ausklang am Pfadfinderhaus.

Wann: Mittwoch, 30. August, 13 bis 17 Uhr

Wo: Pfadfinderhaus "Seeadlerhorst"

in der Kapellenstraße 1 Alter: 6- bis 10-Jährige

Kosten: keine

Teilnehmer\*innen: 10 bis 25

Mitbringen: Kleiner Rucksack mit Trinkflasche,

Sonnen- und Regenschutz, evtl. Insektenschutz, Stift

Anmeldung (bis 25. August):

info@horst-seeadler.de oder 0951 2080327

#### STADT HALLSTADT

# Pinsa-Abend im Stadtpark



Wir laden am Mittwoch, 16. August, um 17 Uhr Jugendliche ab 16 Jahren zum Pinsa-Abend in den Stadtpark ein. Dort belegen wir gemeinsam die leckeren Teigrohlinge, die wir mitbringen, schieben sie anschließend in den eigens aufgestellten Ofen und essen sie auf. Es entstehen keine Kosten.

Wer: Jugendliche ab 16 Jahren Wann: Mittwoch, 16. August, 17 Uhr Wo: Stadtpark in der Marktscheune Anmeldung (bis Donnerstag, 10. August): fepro@hallstadt.de, 0951 750-55

#### STADT HALLSTADT

# Ausflug zum Baumwipfelpfad



Wir laden am Montag, 4. September, ab 9 Uhr Kinder ab 8 Jahren auf einen Ausflug zum Baumwipfelpfad nach Ebrach ein. Wir fahren zusammen mit dem Bus dorthin und erkunden unter Anleitung den Baumwipfelpfad. Ihr erhaltet ein Lunchpaket (Essen und Getränk). Es entstehen keine Kosten.



Wer: Kinder ab 8 Jahren

Wann: Montag, 4. September, 9 Uhr Wo: Treffpunkt ist vor dem Rathaus

Bitte mitbringen: ggf. Sonnen-/Regenschutz

Anmeldung (bis Mittwoch, 30. August): fepro@hallstadt.de, 0951750-55

#### TV HALLSTADT - JUGENDLEITUNG

#### Gemeinsam was erleben!

Tagesprogramme vom 28. bis 31. August von jeweils ca. 8.30 bis 17.30 Uhr. Wir werden unsere individuellen Persönlichkeitsmerkmale stärken, Koordination, Geschicklichkeit, Ausdauer, Kraft und Schnelligkeit schulen, aber auch erleben, was als Team alles leistbar ist, unser ökologisches Bewusstsein erweitern und soziale Kompetenzen erwerben. Und natürlich werden wir eine Menge Spaß haben.

Wer: Kinder und Jugendliche ab 5 Jahren Kosten: Unkostenpauschale 60 Euro

Bei Geschwisterkindern oder finanziell Schwächeren, bitte bei Rike Straub, 0172 8316819, anfragen. Wir versuchen es zu ermöglichen, dass alle Interessierten am Programm teilnehmen können. Es sind auch Kinder mit Handicap herzlich willkommen.

Tag 1: Montag, 28. August

Pottenstein, Kletterwald und

Sommerrodelbahn

Tag 2: Dienstag, 29. August

Nürnberger Tiergarten

Tag 3: Mittwoch, 30. August
Playmobil-Land Fürth

Tag 4: Donnerstag, 31. August

Heroldsbach, sinnvolle Freizeitgestaltung

in Schloss Thurn









Bayerisches Staatsministerium für Familie, Arbeit und Soziales

Veranstalter: TV Hallstadt – Jugendleitung

Anmeldung: TV Hallstadt – Jugendleitung, Max-Brose-Str. 1, Hallstadt,

leamarie.frank@gmail.com

(Bitte bei der Anmeldung angeben: Name, Adresse, Telefon, Alter)

Ansprechpartnerin: Lea-Marie Frank

Anmeldeschluss: 5. August

Alle weiteren Infos werden nach der Anmeldung der Teilnehmenden in einer Whatsapp-Gruppe geregelt.

#### FEUERWEHR HALLSTADT

# Erlebnisnachmittag



Die Freiwillige Feuerwehr Hallstadt bietet am Freitag, 1. September, ab 14 Uhr einen Erlebnisnachmittag auf dem Feuerwehrgelände an.

Wann: 1. September, ab 14 Uhr Wo: An der Feuerwehr 1



# Kegeln in der Schule

Robert Wolf bietet an den vier Mittwochen 16. August, 23. August, 30. August und 6. September jeweils von 14 bis 16 Uhr Schnupperkegeln auf der Kegelbahn in der Schule an. Kommt vorbei und probiert es kostenlos aus.

Wann: 16., 23., 30. August und 6. September, jeweils von 14 bis 16 Uhr

Wer: Kinder und Jugendliche von 8 bis 16 Jahre

(Mindestens 4 Teilnehmer\*innen)

Wo: Kegelbahn in der Schule

Bitte mitbringen: Turnschuhe und bequeme Kleidung

Anmeldung (jeweils montags davor): Robert Wolf. 0171 5803959











STADT HALLSTADT

Impressionen "Hallstadt feiert"













